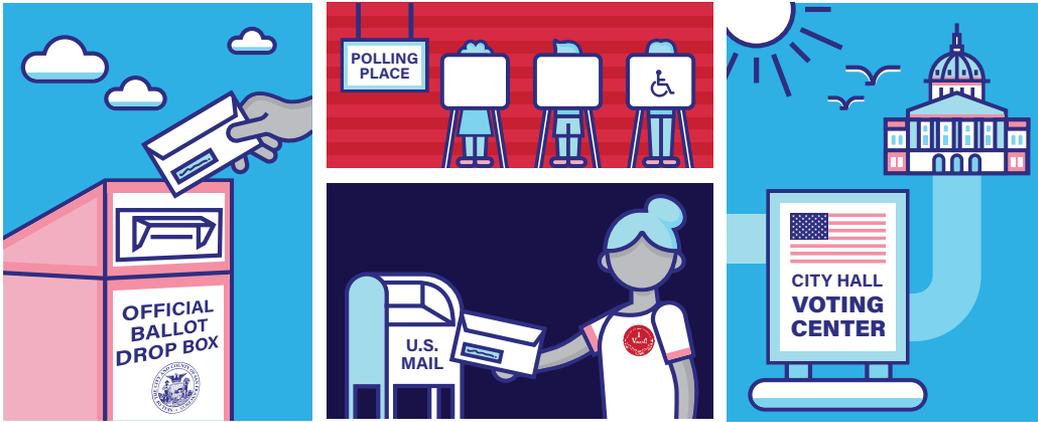


8 de noviembre de 2022

Elecciones Generales Consolidadas



CON VARIAS FORMAS SEGURAS PARA EMITIR SU BOLETA ESTE OTOÑO,
TODOS Y CADA UNO,
¡HAGAN UN PLAN PARA VOTAR!

Inscripción electoral

Si necesita inscribirse para votar o actualizar la información en su registro, visite registertovote.ca.gov o contáctenos para recibir un formulario de inscripción impreso. Para recibir la boleta por correo, debe inscribirse a más tardar el **24 de octubre de 2022**. Después de esta fecha, puede inscribirse y votar en el Centro de Votación del Ayuntamiento o un lugar de votación.

Si no está seguro de estar inscrito para votar en San Francisco o quiere asegurarse que su información (por ejemplo, dirección) está al corriente, visite voterstatus.sos.ca.gov.

Conforme a la ley local, algunos habitantes de San Francisco sin ciudadanía pueden inscribirse y votar en las elecciones del Consejo de Educación del 8 de noviembre. Para más información, visite sfelections.org/ncv o contáctenos.



Nuevo mapa de los distritos de Supervisión

A principios de este año, el Grupo de Trabajo de Redistribución Distrital redefinió los límites de los distritos de Supervisión de San Francisco. Como resultado de estos cambios, es posible que su dirección residencial pertenezca a un distrito de Supervisión distinto, lo cual puede modificar la contienda para elegir a los miembros del Consejo de Supervisores y los candidatos que aparecerán en su boleta del 8 de noviembre. Para revisar información sobre sus distritos electorales actuales, visite sfelections.sfgov.org/maps o use la herramienta de búsqueda en sfelections.org/myvotingdistrict.

Contiendas en la boleta

Durante las elecciones del 8 de noviembre de 2022, los electores elegirán a los funcionarios que ocuparán cargos locales, estatales y federales, incluyendo miembros del Consejo de Supervisores de la Ciudad (números pares). Distritos de Supervisión: 2, 4, 6, 8 y 10. Los electores también votarán en iniciativas de ley locales y estatales.

Para ver información sobre los candidatos e iniciativas de ley que aparecerán en su boleta, consulte su Folleto de Información para los Electores y la Guía para los Electores de California (ambos se envían a principios de octubre).

Opciones para votar

Todos los electores recibirán la boleta por correo automáticamente y tendrán la opción de votar en persona antes o durante el Día de las Elecciones.

1. Votar por correo

Alrededor del 10 de octubre de 2022, el Departamento de Elecciones enviará el paquete de voto por correo, el cual incluye una boleta oficial, instrucciones, una etiqueta que dice “Ya voté” y un sobre de devolución con franqueo pagado a todos los electores de la Ciudad. El sistema accesible de voto por correo, con boletas legibles en pantalla y compatible con tecnología de asistencia, estará disponible para todos los electores en sfelections.org/access.

Para emitir una boleta de papel o una boleta accesible, debe completar tres pasos:

	Boleta de papel	Boleta accesible
1	Marcar su boleta Lea las instrucciones impresas en las tarjetas de la boleta antes de marcar sus selecciones.	Para acceder a su boleta y leer las instrucciones en línea antes de marcar sus selecciones, visite sfelections.org/access .
2	Preparar su sobre Desprenda el talón de recibo de la parte superior de cada tarjeta e introdúzcalas en el sobre de devolución. Complete y firme la sección para el elector al reverso del sobre y séllelo.	Imprima su boleta e introdúzcala en el sobre de devolución. Complete y firme la sección para el elector al reverso del sobre y séllelo.
3	Devolver su boleta Para que cuenten, las boletas devueltas por correo deben tener matasellos a más tardar del Día de las Elecciones, 8 de noviembre. <i>Revise el horario de recolección del correo si envía su boleta por correo el Día de las Elecciones.</i> Para que cuenten, las boletas devueltas en persona deben depositarse en una *caja de recolección o entregarse en un lugar de votación a más tardar a las 8 p.m. del Día de las Elecciones, 8 de noviembre.	

*El Departamento de Elecciones ahora tiene disponibles 34 cajas de recolección por toda la Ciudad. Estas cajas estarán abiertas las 24 horas del 10 de octubre hasta las 8 p.m. del Día de las Elecciones, 8 de noviembre. Para ver las ubicaciones, visite sfelections.org/balldropoff.

2. Votar de forma anticipada en el Centro de Votación del Ayuntamiento

El Centro de Votación del Ayuntamiento estará abierto a todos los habitantes de San Francisco que deseen inscribirse, votar en persona, usar el equipo de votación accesible, recibir asistencia personal o entregar su boleta de voto por correo:

- Entre semana, del 11 de octubre al 7 de noviembre, de 8 a.m. a 5 p.m.
- Los dos fines de semana previos al Día de las Elecciones, 29-30 de octubre y 5-6 de noviembre, de 10 a.m. a 4 p.m.
- Día de las Elecciones, 8 de noviembre, de 7 a.m. a 8 p.m.

3. Votar en su lugar de votación

El Día de las Elecciones, alrededor de 500 lugares de votación estarán abiertos de 7 a.m. a 8 p.m. para votar en persona o devolver la boleta.

Si decide votar en su lugar de votación, por favor, consulte la dirección en sfelections.org/myvotinglocation o al reverso de su Folleto de Información para los Electores, ya que ¡varios lugares de votación han cambiado en estas elecciones!

San Francisco necesita trabajadores electorales

¿Sabía que se necesitan casi 2,000 trabajadores electorales para facilitar la votación en persona? Puede ayudar a votar a su comunidad y recibir un estipendio de hasta \$295 al prestar servicio en un lugar de votación el Día de las Elecciones, 8 de noviembre. ¡Se necesitan especialmente trabajadores bilingües! Para presentar su solicitud, visite sfelections.org/pwa o llame al (415) 554-4395.

Para consultar vacantes actuales en el Departamento de Elecciones, visite sfgov.org/jobs.

Los observadores electores son bienvenidos

El proceso electoral está abierto a la observación del público de forma remota o presencial. Para ver el calendario de actividades y obtener más información sobre el proceso de observación, visite sfelections.org/observe o contáctenos.

Mi Portal del elector

Visite sfelections.org/voterportal para revisar la información en su registro electoral, consultar su boleta de muestra, seleccionar el idioma y el formato de los materiales electorales, rastrear su boleta, ver a sus representantes electos y distritos electorales, entre otros.

¿Preguntas?

¡Contacte al Departamento de Elecciones!



English: (415) 554-4375

Español: (415) 554-4366

中文: (415) 554-4367

Filipino: (415) 554-4310

TTY: (415) 554-4386

sfvote@sfgov.org

sfelections.org

Department of Elections
1 Dr. Carlton B. Goodlett Pl.
City Hall, Room 48
San Francisco, CA 94102

    /sfelections